



Cena egz.

**80** gr.

wychodzi w każdą sobotę w Krakowie — Poznaniu — WARSZAWIE — Lwowie — i Wilnie.

Prenumerata kwartalna: 10 złotych; zagranicą 12 złotych — Cena ogłoszeń za wiersz 1 mm 40 grosze. Nadesłane 1 złoty. Między tekstem redakcyjnym 2 złote

Redakcja i Administracja: Kraków, Basztowa 17, telefon 35-42. Numer konta P. K. O. w Krakowie 404.200.

Cena egz.

**80** gr.

Nr. 17 (38)

Sobota, 25. kwietnia 1925

Rok II.

## Rumuński następca tronu wręcza w Bukareszcie puchar polskiej drużynie sportowej.

Zdjęcie nadesłane „Światowidowi” przez agencję bukareszteńską J. Bermanna.



Warszawska drużyna „Orzeł Biały” rozegrała w stolicy Rumunii wielki match z tamtejszym klubem „Stadul Roman”. Po matchu następca tronu rumuńskiego z trybuny, przyozdobionej chorągwią w barwach polskich i z białym orłem wręczył przedstawicielowi polskiej drużyny puchar pamiątkowy. Match przyniósł zwycięstwo Rumunom (14:0); wynik ten jest dla Polski stosunkowo dość korzystny, albowiem przy grze Rugby wyniki słabszych drużyn są zwykle znacznie gorzej.



## Wspaniała manifestacja Wielkopolski w obronie granic zachodnich.



Z inicjatywy Związku Obrony Kresów Zachodnich w Poznaniu odbyły się w drugim dniu świąt Wielkanocnych w całej Wielkopolsce wielkie wiece manifestacyjne, celem zaprotegowania przeciw zamachowi niemieckiemu na nasze zachodnie granice. Zdjęcie nasze przedstawia tłumny wiec na placu Wolności w Poznaniu w czasie przemówienia prof. dr. Michałkiewicza (X).

Fot. Z. Tranda.

## Nowy prezydent miasta Gniezna.



Miasto Gniezno powołało na stanowisko swego prezydenta p. Leona Barciszewskiego, oficera orderu francuskiej Legji Honorowej, b. długoletniego konsula Rzplitej w Essen, obecnie delegata do rokowań polsko-niemieckich.

Fot. Z. Tranda.

## Trzeciomajowy medal zasługi. Pośw. I. karetki automobilowej Lwowskiego Pog. Ratunkowego. Trzeciomajowy medal zasługi.



Medal ten w rocznicę konstytucji 3-go maja udzielony będzie po raz pierwszy szeregowi obywateli, którzy przysłużyli się społeczeństwu.

Fot. Ag. fot. „Światowida”.

## Ś. p. poseł Julian Sykała.



Zmarły we Lwowie poseł na Sejm Rzplitej ś. p. Julian Sykała brał czynny udział w walce o polskość Śląska Cieszyńskiego i był jakiś czas przez Czechów internowany.

Fot. Ag. fot. „Światowida”.



Ks. proboszcz Piwiński z kościoła parafjalnego Najświętszej Panny Marji Śnieżnej dokonał poświęcenia pierwszej karetki automobilowej lwowskiego Pogotowia Ratunkowego.

Fot. M. Münz, Lwów.

## Zakończenie wojskowego kursu samochodowego w Warszawie.



W obozie kościuszkowskim na Powązkach pod Warszawą odbyło się uroczyste zakończenie oficerskiego i podoficerskiego kursu samochodowego W. P. Imieniem min. spr. wojskowych dyplomy ukończenia kursu wręczył absolwentem gen. Osiński, generalny inspektor szkół wojskowych.

Fot. Ag. fot. „Światowida”.



Druga strona tego medalu, wykonanego przez Mennicę Państwową w Warszawie ze srebra dziewięćsetnej próby.

Fot. Ag. fot. „Światowida”.



## Z posiedzeń Ligi Narodów.



Komitet prawników radzących nad unifikacją prawa międzynarodowego.  
Fot. J. Richter, Genew.

## Śmierć patriarchy Tichona.



Zmarły moskiewski patriarcha Tichon zrazu po upadku caratu pozostał mu wiernym, co go naraziło na prześladowania ze strony bolszewików, później jednak sprzeniewierzył się swoim dawniejszym zasadom i wszedł z Sowietami w kompromis. Press Photo News-Service.

## W przedpokoju nowego ministra.



Wszędzie dzieje się to samo: gdy fala wydarzeń politycznych wyniesie kogoś na fotel ministra, w tej samej chwili zaczyna się „antichambrowanie” u niego. Oto widok przedpokoju ministra oświaty we Francji, p. de Monzie, w którym ubrany w łańcuch złoty wpuszcza po jednym interesentów.  
Fot. Atlantic.



## Przywódcą powstańców w Kurdystanie.

Nasze zdjęcie na lewo przedstawia rozgłośnionego już dzisiaj naczelnika powstańców kurdyjskich Mammo w oryginalnym stroju tradycyjnym. Powstanie to pod jego dowództwem uzyskało zrazu wielkie powodzenie i dopiero zmobilizowanie całej armii tureckiej zmusiło Kurdów w ostatnich dniach do ucieczki.

Photo Français Constantinople.

## Z pobytu Balfoura w Palestynie.



Angielski mąż stanu Balfour, inicjator oddania Palestyny żydom, przybył do Jerozolimy na otwarcie pierwszego żydowskiego uniwersytetu. Pobyt jego wywołał gwałtowne demonstracje tamtejszych Arabów. Nasze zdjęcie przedstawia Balfoura (X) w nowym mieście żydowskim Tel Awiw w towarzystwie dwóch przywódców sjonizmu, Sokolowa (1) i Waizmana (2).

## Cesarz chiński na studjach w Ameryce.



Pozbawiony tronu eks-cesarz Chin, żyjący dotychczas pod nazwiskiem Henry Puyo w Tientsinie, zwrócił się do rządu Stanów Zjednoczonych z zapytaniem, czy wolno mu będzie przyjechać do Waszyngtonu na studia. Rząd amerykański udzielił mu tego pozwolenia. Fot. Atlantic.



## Pogrzeb ś. p. gen. Zygmunta Zielińskiego w Krakowie.



Tuż przed świętami Wielkiejnocy zmarł w Krakowie gen. broni i. b. dowódca II Brygady Legionów Polskich ś. p. Zygmunt Zieliński, obdarzony licznymi orderami i szeroko znany wódz. Działalność bojowa gen. Zielińskiego jest tak silnie związana z dziejami drugiej Bryg. Leg. Pol., że właściwie stanowi z niemi jedną całość i nie może być omawiana oddzielnie. Pogrzeb zmarłego wodza był w Krakowie wielką manifestacją i wzięły w nim udział wielotysięczne tłumy, oraz przedstawiciele najwyższych dostojników państwa. Nasze zdjęcia przedstawiają pochód pogrzebowy, wchodzący pod podkop kolejowy przy ul. Lubicz obok dworca kolejowego w Krakowie (na lewo) spuszczenie trumny do grobu (kłęczy gen. Józef Haller, reprezentujący min. spraw wojsk., za nim stoi wojewoda krakowski Kowalkowski [X]) oraz portret ś. p. gen. Zielińskiego (na prawo).



Minister Skrzyński miłośnikiem gry konnej Polo.

Finlandzki dziennikarz gościem Warszawy.



Naszemu fotografowi udało się uchwycić chwilę, gdy minister spr. zagranicznych Skrzyński na koniu (1) na boisku w Warszawie rozmawia z kapitanem armji angielskiej Frank Worall (2), Józefem hr. Potockim (3), Jerzym Odrowąż Pieniążkiem (4). P. minist. Skrzyński jest wielkim miłośnikiem popularnej zagranicą gry w Polo, przy której dwie partje jeźdźców długimi, cienko zakończonymi specjalnymi drążkami starają się piłkę rzucić do oznaczonego celu.

Ag. Fot. „Światowida”.

Polski klub gry konnej Polo w Warszawie.



Do naszej stolicy przybył prezes Syndykatu Dziennikarzy finlandzkich, redaktor naczelny dziennika „Soomen Teollisuus”, pan Yrjö Koskelainen. Nasze zdjęcie przedstawia sympatycznego gościa w gabinecie pełnom. min. Finlandji w Warszawie.

Ag. Fot. „Światowida”.

Nowy prezes konsystorza ewangelickiego w Polsce.



W Warszawie zawiązał się pierwszy w Polsce klub gry konnej t. zw. Polo, na którego czele stanął gen. Rozwadowski. Nasze zdjęcie przedstawia moment rozpoczęcia gry na boisku warszawskim. W środku zdjęcia attache angielski E. Clayton (1), na prawo od niego kap. ang. Frank Worall (2), na lewo Józef hr. Potocki (3), obok niego plk. Pellak (4).



Prezydent Rzpltej mianował p. Jakóba Glassa, sędziego Sądu Najwyższego w Warszawie prezesem konsystorza ewangelicko-augsburgskiego w Polsce. Nasze zdjęcie przedstawia nowego prezesa w biurze Konsystorza w Warszawie.

Ag. Fot. „Światowida”.



## Nowy gabinet ministrów we Francji.



Dotychczasowemu prezydentowi francuskiej Izby Deputowanych udało się utworzyć gabinet, którego członków podaje niniejsze zdjęcie, a mianowicie: Caillaux, minister finansów (1), Chaumet, min. handlu (2), Hesse, min. kolonji (3), De Monzie, minister oświaty (4), Briand, min. spraw zagr. (5), Painlevé, prezydent min. i min. wojny (6), Antierou, min. emerytur (7), Borrel, min. marynarki (8), oraz podsekretarze stanu Bonnet, prezydium (9), Eynac, żeglugi powietrznej (10), Delbos, technika i sztuka (11). Na zdjęciu naszym brak jeszcze min. sprawiedliwości Steega, min. spr. wewn. Schrameka, marynarki handl. Danielou, rolnictwa Durand, robót publ. Laval i pracy Dafour.

Press Photo News Service.

## V. Bieg okrężny „Kurjera polskiego“.



Przy udziale 62 uczestników odbył się 19 bm. w Warszawie piąty bieg okrężny „Kurjera polskiego“. Nasze zdjęcie na lewo przedstawia charakterystyczną scenę ze startu, zdjęcie na prawo przedstawia zwycięzcę biegu, p. Sawaryna Romana z lwowskiego klubu „Pogoń“.

Ag. fot. „Światowida“.

## Pogrzeb ś. p. Jana Reszkego.



Słynny niegdyś na cały świat śpiewak polski Jan Reszke, zmarły w Nicei, pochowany został w Paryżu. Obyczajem tamtejszym zwłoki jego przewieziono na cmentarz na furgonie automobilowym, zastępującym używane u nas karawany konne.

Fot. Kleczkowski, Paris.

## Uroczyste otwarcie uniwersytetu w Jerozolimie.



Nasze zdjęcie przedstawia najbardziej malowniczy moment z otwarcia pierwszego żydowskiego uniwersytetu w Jerozolimie, a mianowicie uroczyste zebranie na tle górskiego krajobrazu palestyńskiego. Na trybunie przedstawiciele miejscowych władz i żydowskiego społeczeństwa.

Press Photo News Service.



## Co się nosi?

Ulubione niegdyś woalki, które zupełnie na dłuższy czas wyszły z mody, zaczynają się pojawiać znowu, chociaż w zmienionej postaci, jako króciutkie zasłonki, sięgające od ronda kapelusza i zakrywające jedynie oczy. Płaszcz w obecnym sezonie stanowczo jest popularniejszym od kostiumu. Może dlatego, że w gruncie rzeczy sięgający prawie



Przez jakiś czas toczyła się walka pomiędzy słomką a filcem. Moda nie mogła się zdecydować na to, czy na wiosnę i we wczesnym letnim sezonie nosić będziemy kapelusze słomkowe czy też filcowe. Obecnie okazuje się, że jedno i drugie. Szczególnie ulubione są kombinacje słomki z filcem. Modną jest również crepe georgetta, zwłaszcza w połączeniu z „bortą”. Co do fasonów, to choć tu i ówdzie pojawiają się większe, jednakowoż absolutną przewagę osiągnęły kapelusze małe z odwiniętymi rondkami, głęboko na głowę nasunięte.

Kapelusze koloru lila we wszelkich jaśniejszych i ciemniejszych odcieniach są ciągle modne, obok nich zaś powracają zwycięsko kapelusze czerwone, choć przez krótki moment zdawało się, że zostały zepchnięte na plan drugi. Tymczasem na Rivierze francuskiej obok cyklamenów, fiołków i krokusów pojawiły się już na głowach eleganckich pań barwy maku i ciemno purpurowej róży. Bardzo modnym jest również, zwłaszcza jeżeli chodzi o kapelusze sportowe, żywy kolor terracota.



do kostek żakiet kostiumowy niewiele się różni od płaszcza, a natomiast płaszcz jest praktyczniejszy, ponieważ można go użyć do każdej sukni. Mamy przytem prześliczne modele płaszczy, zwłaszcza z tak modnych obecnie rypsów, gładkich i wzorzystych. Magazyny mód tworzą istne cacka. Jaga.

1. Śliczny wiosenny kapelusz ze słomki, opasany wstążką i przybrany różami.

2. Niezwykle szykowny mały kapelusik z miękkiej słomki, opasany wstążką tego samego koloru.

3. Suknia z czarnej charmeusy z bluzą ręcznie haftowaną i drobno plisowaną spódniczką.

4. Pełna prostoty, a bardzo elegancka sukienka z miękkiej wełny z czarnym kołnierzykiem jedwabnym i długą krawatką. Obok płaszcze ze wzorzystego ottomana, podbite podszewką z crepe de chiny.

5. Zgrabny, niedługi saczek ze wzorzystego ottomana, z kołnierzem i renversami z czarnej crepe de chiny.

Fot. Manuel Frères, Paris.

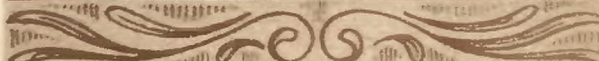




## Ze sportu w Polsce i zagranicą.



Rzadko udaje się fotografowi uchwycić moment tak wspaniały jak ten, który przedstawia nasze zdjęcie. Oto w lasach w Juszczynie obok Makowa na polowaniu u inż. Giesmauna wytropiono w ostępie dzika, zaś jeden z uczestników zdołał sfotografować grupę myśliwych i zwierza w momencie, kiedy otrzymuje śmiertelny strzał. Wspaniały ten dzik ważył 200 kg.



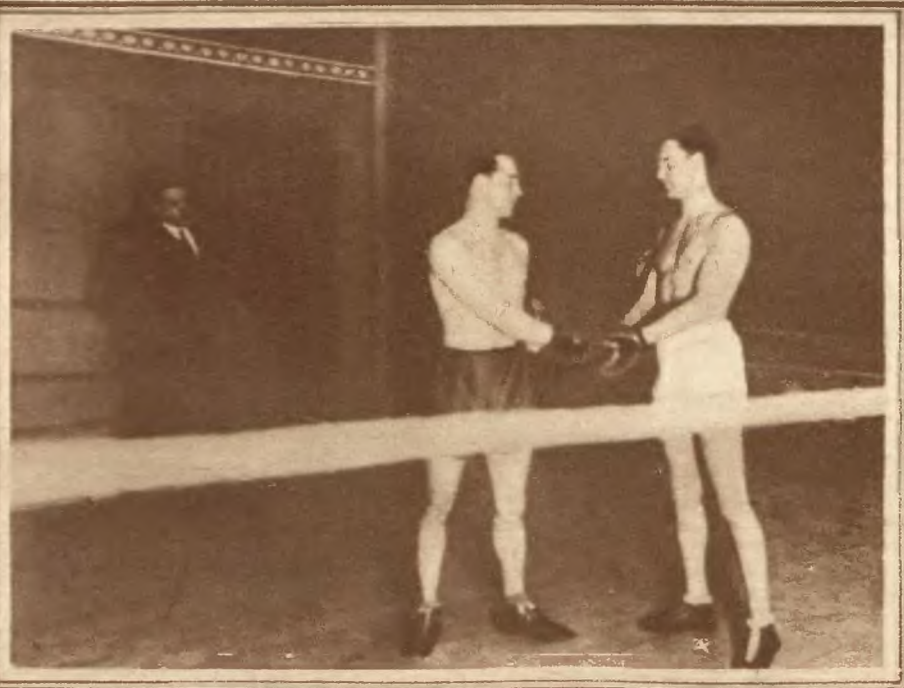
Ks. Henryk, który obecnie po wyjeździe króla Jerzego i ks. Walji spełnia reprezentacyjne funkcje Korony angielskiej, otworzył uroczystie nową drogę dla samochodów pomiędzy Londynem a Southand. Nasze zdjęcie przedstawia chwilę, kiedy ks. Henryk przecina wstążkę, zamykającą drogę.

Fot. John Graudenz, Berlin.



Ministerstwo spraw wojsk. wyznaczyło nagrody za biegi na nartach. Górne zdjęcie przedstawia nagrodę za biegi patrolowe, dolne zaś nagrodę przechodnią min. spr. wojsk.

Ag. fot. „Światowida”.



W Warszawie rozpoczął się turniej bokserski średniej i lekkiej wagi. Nasze niezwykle charakterystyczne zdjęcie przedstawia chwilę rozpoczęcia walki pomiędzy poręcznikiem Laskowskim (X) a Francuzem Pelletier.

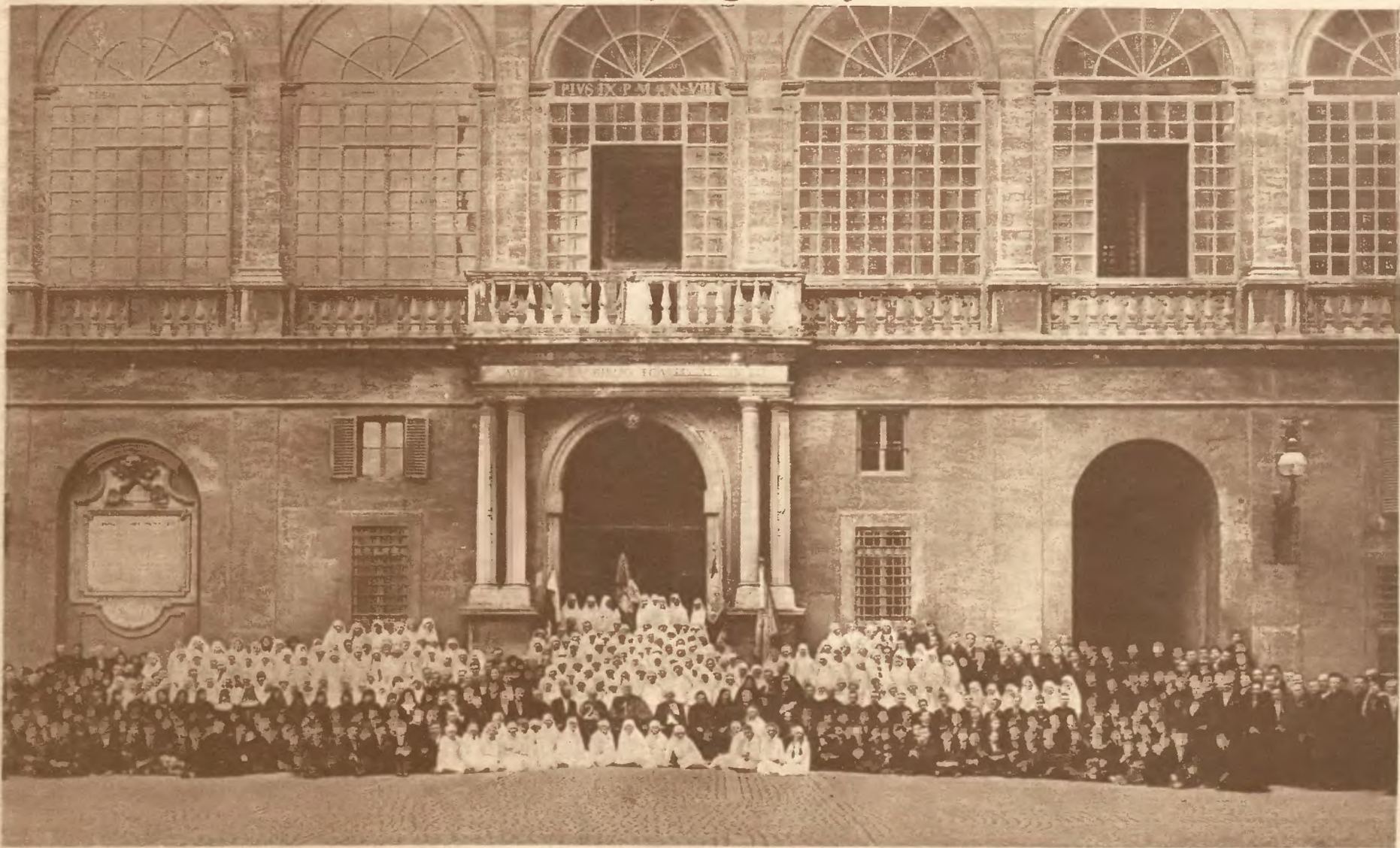
Ag. fot. „Światowida”.



Doroczny bieg okrężny o nagrodę w postaci wędrownego pucharu, ofiarowaną przez redakcję „Kurjera Poznańskiego” zgromadził przeszło 100 współzawodników. Nasza rycina przedstawia grupę ze zdobywcą nagrody głównej Szwarzem (1), kap. Baranem (2), drugim i Świtką (3) trzecim. Fot. Z. Tranda, Poznań.



## Polacy zagranicą.



Ojciec święty przyjął pierwszą pielgrzymkę polskiej młodzieży, przybyłą do „wiecznego miasta” pod kierownictwem J. E. kardynała Kakowskiego, arcybiskupa-prymasa warszawskiego. Nasze zdjęcie przedstawia pielgrzymkę na dziedzińcu watykańskim zaraz po audjencji u Ojca świętego, który przyjął przybyśców z niezwykłą serdecznością, witając ich polskiem pozdrowieniem: „Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus”. W środku siedzą ks. kardynał Kakowski (1) i wygnaniec z Rosji ks. arcybiskup Cieplak (2).

Fot. Ks. A. Marchewka, Rzym.

### Krakowscy filolodzy na ateńskiej Akropolis.



Trzech filologów krakowskich (od prawej ku lewej): prof. uniwersytetu Jagiellońskiego dr. Tadeusz Siuko, Rozmarynowicz i Skimina, udali się w czasie ferii wielkanocnych do Aten, dla studjów nad sztuką i kulturą starożytnej Hellady. Nasze zdjęcie przedstawia ich na Akropolis, przez sławnym zamku staroateńskim, przepelnionym resztkami cudownej architektury i sztuki greckiej.

### Polacy w aeroplanie nad Kopenhagą.



W stolicy Danii obradowały delegacje polska, duńska i szwedzka nad sprawą uruchomienia linii lotniczej z Kopenhagi przez szwedzką miejscowość Malmö i duńską wyspę Bornholm do Polski. Delegację polską składają pp: dr. Wygard, dyr. polskiego Aerollyodu, jego zastępca Zuchowski, poseł polski w Kopenhadze Rozwadowski, poseł polski w Stockholmie Wysocki i delegaci min. kolei i spraw zagr. Moskwa i Kurzeniewski. Nasze zdjęcie przedstawia trzechsilnikowy aparat Junkera z delegacją polską, przelatujący ponad przedmieściem Kopenhagi.

Fot. Ag fot. „Światowida”.

### Polska wycieczka w Pradze.



Do stolicy Czechosłowacji przybyła wycieczka wybitnych osobistości polskich, głównie z Warszawy i Poznania. Nasze zdjęcie przedstawia chwilę, kiedy uczestnicy wycieczki mają złożyć wieniec u stóp pomnika Palackiego, znakomitego historyka i jednego z twórców narodowego odrodzenia Czechów z początku XIX. wieku. Stoją od lewej ku prawej pp: inspektor szkolny Vondraczek, opracowujący wycieczkę inż. Rogowicz, prof. Kozłowski z Poznania, J. Kurnatowski z Warszawy, inż. Orłowski, oraz Fuhrich, prezes klubu czechosłowacko-polskiego w Pradze, dyr. Orłowski.



## Pamiętki polskie w Rzymie.

Pielgrzymom i turystom polskim, którzy tego roku z okazji „Anno Santo” liczniej jeszcze, niż kiedykolwiek odwiedzają Rzym, godzi się obok zapoznania się z tem wszystkim, co siedziba starej kultury, świetnej sztuki i stolica chrześcijaństwa każdemu dać może, zapoznać się również z tem, co Polaka przede wszystkim zainteresować może. Jest w Rzymie śladów polskości niemało. Wszak to „wieczne miasto” z dawna było nie tylko zwiedzane przez Polaków, ale niejednokrotnie, na dłuższy lub krótszy czas miejscem pobytu polskich artystów, mężów stanu, duchownych a nieraz i świętych. Nie przerywała się ta nić, wiążąca Polaków z Rzymem i za nowszych czasów. Z naszych wielkich poetów romantycznych dwaj zwłaszcza, Mickiewicz i Krasiński, nie tylko dłużej w stolicy papies-

kiej przebywali, ale z niej czerpali myśli i uczucia, które bardzo silny wywarły wpływ na całą ich duszę. Zagraniczne przewodniki, czy to angielskie, czy francuskie lub niemieckie, którymi się nasi turyści przeważnie posługują, zazwyczaj mileżą o tych pamiątkach polskich w Rzymie i stąd niejednokrotnie nawet bardzo wykształceni Polacy dopiero wróciwszy z Rzymu do ojczyzny w rozmowie z rodakami spóznionym już żalem, że nie wiedzą o tych drogich i miłych Polakowi miejscach. I dlatego pismo nasze postanowiło w tym roku jubileuszowym raz po raz z obfitego materiału dawać kilka obrazków, które będą dla niejednego z naszych czytelników bądź drogowskazem przed zamierzoną podróżą do Rzymu, bądź trwałą po niej pamiątką.



1. Pomnik kardynała Włodzimierza Czackiego, dłuta Piusa Welońskiego, znajdujący się w kościele świętej Pudencjanny. Kardynał Czacki (ur. w r. 1834 w Porycku) zyskał sobie wielkie zaufanie papieża Piusa IX. oraz Leona XIII., który mianował go nuncjuszem papieskim w Paryżu, później zaś odznaczył go kapeluszem kardynalskim. Przebywając w Rzymie kardynał Czacki oddawał duże usługi sprawie Kościoła i Polski.

2. Pomnik królewicza Aleksandra, syna króla Jana Sobieskiego, ufundowany przez O. Kapucynów w ich kościele przy piazza Barberini. Aleksander Sobieski ur. w roku 1677 jako drugi syn króla Jana III. wstąpił w Rzymie do zakonu Kapucynów i zmarł w ich klasztorze 19. listopada 1714 r.

3. Collegjum polskie, przeznaczone dla kształcącej się w Rzymie polskiej młodzieży duchownej. Collegjum to założył w roku 1866 Papież Pius IX., wielki przyjaciel Polaków; obecnie mieszka tutaj, wydobyty z więzienia bolszewickiego przez rząd polski, czcigodny ks. arcybiskup Cieplak.

4. Tablica pamiątkowa Adama Mickiewicza wmurowana w ścianę domu przy Via del Pozetto 114 na pamiątkę, że Adam Mickiewicz w czasie swego pobytu w Rzymie mieszkał tutaj i w r. 1848 rozwinął tu sztandar walki o niepodległość Włoch. Plaskorzeźba poety jest dłuta rzeźbiarza W. Grodzkiego.

5. Prowizoryczny ołtarz z relikwiami bł. Andrzeja Boboli, męczennika za Unję greckokatolicką. Relikwie te bolszewicy wywieźli z Połocka do Moskwy, na usilne jednak starania rządu polskiego i Ojca św. wydał je wreszcie, poczem przeniesione one zostały do Rzymu i umieszczone w kościele Del Gesu.

6. Kościół i Hospicjum św. Stanisława w Rzymie przy ul. Botteghe Oscure 15. Kollegjum to zostało założone z końcem 16. wieku przez papieża Grzegorza XIII. i znakomitego w historii Kościoła polskiego kardynała Hozjusza. Następnie stało się ono własnością rządu rosyjskiego i dopiero w ostatnich czasach rząd polski podjął starania o rewindykację tego Hospicjum, gdzie na razie tylko kilka pokoi oddanych jest dla polskich pielgrzymów.

Fot. ks. A. Marchewka





## Ze świata operetki.



Ojczyzną operetki jest niewątpliwie Wiedeń. Tu żył i tworzył jeden z najmiłszych mistrzów operetki, Jan Strauss, tutaj gromadziła się, a poniekąd jeszcze i gromadzi cała plejada operetkowych kompozytorów, że wspomniemy tylko Suppého, Millöckera, Lehara, Falla i Kálmana. Dzisiaj ta sztuka już trochę się zbanalizowała, nie mniej jednak i teraz jeszcze wydaje ona od czasu do czasu barwne i melodyjne dzieła.

1. Mira Yassi, 15-letnia gwiazda baletu, Polka rodem, jedna z wschodzących gwiazd wiedeńskiej operetki. — 2. Efektowna scena zbiorowa z ostatniego sukcesu wiedeńskiego teatru operetkowego „Jasnowłosy Sfinks”. — 3. Grupa dwójga naczelnich partnerów w operetce „Jasnowłosy Sfinks”, granej w wiedeńskim „Bürgertheater”. — 4. Przypysznie ukostiumowana w fantastycznym egipskim stylu grupa z operetki „Jasnowłosy Sfinks”. — 5. Głośna artystka Sari Fedak (rodem z Węgier) w sztuce Lengyela „Antonia”. Fot. Willinger, Wiedeń.



## Rozmaitości.



**Kardynał i prałaci w kino-teatrze.** Niecodzienną publiczność miało w ostatnich tygodniach jedno z rzymskich przedstawień filmowych: w pierwszym rzędzie siedział wśród widzów Jego Eminencja kardynał Vanutelli, dziekan św. Kolegium, obok niego zaś wielu dostojnych prałatów, a wszyscy przypatrywali się z ciekawością wyświetlanemu na ekranie filmowi, przedstawiającemu pielgrzymkę do Cudownej Groty w Lourdes. Fot. Porry Pastorel.



**Oryginalna reklama trupy kabaretowej.** Znany zespół kabaretowy „Hoffmann Girls“, z którego zdjęcie już raz zamieściliśmy, przed swoimi występami w Berlinie objechał samochodem ulice miasta, trzymając w ręku barwne baloniki i ściągając tą oryginalną a gustowną reklamą tłumy ciekawych. Fot. Frankl, Berlin.



**Pola Negri w Berlinie.** Nasza rodaczka, jedna z najśłynniejszych obecnie gwiazd filmowych, przybyła do Berlina i zamieszkała w hotelu, krótką drogę z samochodu do haju odbywając jakby jaka triumfatorka, wśród szpaleru salutujących jej boyów hotelowych. Press Photo News Service.



**Najnowsze zdjęcie królewskiej rodziny rumuńskiej.** Zanim król Ferdynand rumuński poddał się operacji, odbył w towarzystwie królowej i księżniczki Ileany wycieczkę po malowniczej górskiej okolicy Bukaresztu, a fotograf skorzystał z tej sposobności, by dokonać zdjęcia trzech dostojnych osób.



**Przecięcie żywego człowieka na dwoje.** Najnowszą sensacją europejskich i amerykańskich teatrów-variété jest produkowane obecnie z olbrzymim zaciekwaniem publiczności przecięcie żywej dziewczyny piłą na dwie części. Na jasno oświetlonej widowni w obecności dwóch „kontrolorów“, wybranych z pośród publiczności, którzy trzymają dziewczynę za nogi wzgl. za ręce, „czarodziej“ przecina ją w środku przez całą grubość ciała piłą, poczem rozsuwa obie części, tak, że pomiędzy nimi można swobodnie przejść. Po dokonaniu tego w każdym razie niezwykłego tryku, dziewczyna „cudem“ wraca do życia i jako całość, a nie poszczególnymi dwiema częściami, kłania się szan. P. T. publiczności. Może nasi czytelnicy wytłomaczyć nam tajemnicę tego „cudu“, bo my im jej wyjaśnić nie potrafimy. Fot. Willinger, Wiedeń.



**Pobyt angielskiego komisarza ministerstwa pracy w Warszawie.**

**Łódź „Frelka“ poznańskiego A. Z. S. w Warszawie.**



Pierwszy komisarz wielkobrytyjskiego ministerstwa pracy, wicehrabia Peel, bawi wraz z córką swoją w Warszawie. Jest on jednym z najpoważniejszych przedstawicieli administracji angielskiej, a poprzednio zajmował wybitne stanowisko sekretarza Stanu dla Indji.  
Ag. fot. „Światowida“.



Łódź „Frelka“ poznańskiego A. Z. S. z osadą Dörman, Lange i Vogel, której zdjęcie podaliśmy już w chwili jej wyruszenia z Poznania, przybyła szczęśliwie do Warszawy. Nasze zdjęcie górne przedstawia łódź w przystani warszawskiego Tow. Wioślarskiego, dolne zaś trzech śmiałych żeglarzy z inżynierem Weichmanem, kierownikiem sekcji wioślarskiej A. Z. S. (od lewej pp. Weichman, Lange, Vogel i Dörman).  
Ag. fot. „Światowida“.

**Pobyt głównego dyrektora Ligi Czerwonych Krzyżów w Warszawie.**

**Zjazd inżynierów mechaników w Warszawie.**



Główny dyrektor Ligi Czerwonych Krzyżów Anglik Sir Claude Hill (X) przybył do Warszawy celem zapoznania się z instytucjami i pracą naszego Czerwonego Krzyża. Nasze zdjęcie przedstawia wybitnego gościa w otoczeniu członków prezydium polskiego Czerw. Krzyża w chwili zwiedzania szpitala Czerw. Krzyża w Warszawie.  
Ag. fot. „Światowida“.



Drugi doroczny zjazd inżynierów-mechaników odbył w Warszawie swe obrady. Nasze zdjęcie przedstawia otwarcie zjazdu przy udziale kilkuset inżynierów-mechaników z całej Rzeczpospolitej.  
Ag. fot. „Światowida“.

**Przed tegorocznym sezonem wyścigowym w Warszawie.**



Przygotowania do tegorocznego wiosennego sezonu wyścigowego w Warszawie są w pełnym biegu przy udziale wszystkich koni, zgłoszonych do wyścigów. Nasze zdjęcie przedstawia początek jednego z próbnych porannych galopów. Na pierwszym planie przypuszczalny zwycięzca tegorocznego derby, ogier „Demon“ ze stajni hr. Morstina.  
Ag. fot. „Światowida“.





# BIAŁY CZY ŻÓŁTY?

Powieść dla „Światowida“ napisana przez Jerzego Brauna.

Tani, precyzyjny robotnik chiński wypierać począł w szybkim tempie wielkich Jankesów z Kalifornii i Środkowych Stanów. Zaroiło się od chińskich i japońskich kupców, fabrykantów i rzemieślników na całej przestrzeni od lodów Alaski, aż po Ziemię Ognistą. Australia zaludniała się szybko, ale czoła angielskich mężów stanu marszczyły się troską nad cyframi statystyk. Gros tego szalonego przyrostu ludności to była imigracja z nad Jang-tse-kiang, Hoang-ho i z wysp Nipponu. Queensland, Nowa Południowa Walja i Wiktoria rozbrzmiewały gwarem mowy intruzów, całe ulice Sidney i Melbourne obwieszane były szyldami cudzoziemskich sklepów. W Brisbane liczba przybyszów przewyższała już dwukrotnie liczbę rodowitych Australijczyków, chiński szwargot rugował nieubłaganie chargotliwą angielszczyznę, łamany dialekt handlarski, zlepek języków obu ras słyszało się już wszędzie. Za kupcem i robotnikiem przyszli rolnicy i posuwając się w górę rzek, kolonizowali wnętrza ogromnego kontynentu. Nowa Gwinea, wyspy Hawaj i cała Polinezja zakwitły osadami emigrantów i pokryły się nieprzeliczonym mnóstwem domów handlowych, przedsiębiorstw drobnych i faktorii. Raz wraz do wszystkich portów Pacyfiku zawiąły teraz potężne okręty japońskie i zgrabne parowce chińsko-rosyjskiej kompanii.

A potem przyszła kolej na Europę.

Żółty polip nieubłaganie rozprzeszczerzał swoje macki, ćma szarych mało znaczących człowieczków zalała miasta Starego Świata, zakładając całe dzielnice przy takich ośrodkach, jak Londyn, Paryż, Berlin i Marsylja. Szczególnie Anglia była pełna tego żółtego mrowia. Weiskali się wszędzie; pilni, cierpliwi, natrętni. Nie było niemal fabryki, gdzieby nie pracowali szczupli, wytrwali robotnicy o skośnych oczach, a muskułach ze stali. Precyzyjność japońskiego rzemieślnika, jego sumiennosc i zadziwiająca inteligencja zdystansowała szybko tubylców. Wyroby przemysłu artystycznego, hafty, zdobnictwo, wszystkie najbardziej kunsztowne gałęzie rzemiosła znalazły się niepodzielnie w ich rękach. Nie było niemal ulicy, na którejby ze swoich wykwinnych magazynów nie wychylały się ciemne, uśmiechnięte figurki kupców, przyjaznym gestem nęcące do wnętrza. Nie było prawie liczniejszego towarzystwa, gdzieby nie wyrastał jak z pod ziemi, choć jeden brzydki, lecz dystygowany dżentelmen, o rękach łyskających śnieżną białością w uśmiechu i dziwnych, dalekich oczach, jarzących się nieruchomo ponad kablakami wystających kości policzkowych.

Nie dziw tedy, że zagadnienie żółtego zalewu przestało być wyłącznym dla uczonych socjologów i dyplomacji, a stało się aktualnym dla mas szerokich.

Groza wszystko miażdżącej konkurencji nie dawała spać po nocach angielskim kupcom i przedsiębiorcom przemysłowym. Robotnik zgrzytał zębami na wspomnienie o chińskim kulisie, którym pogardzał, a który wielokrotnie przewyższał go sprytem i pracą. Starcia lokalne były na porządku dziennym,

do większych mogło dojść lada chwila. W Londynie, w Birmingham, w Manchesterze czekali tylko robocizarze białej rasy na upragniony dzień odwetu na deptających im po piętach „żółtych djabłach”.

Toteż sala odczytowa „Palace de Science” była pełna. Wykład pana Kanazawy zelektryzował wielu i nie tylko ludzie należący do tak zwanej inteligencji, ale robotnicy, rzemieślnicy i drobnomieszczaństwo obsiedli rzędy krzeseł. Znamioną to było rzeczą, że tłum czując intelektualną wartość przybyszów chętnie obcował z nimi i nie odwracał się wcale od pionierów Dalekiego Wschodu, propagujących ideologię swej rasy. Mądrzy Anglosasi szukali środków położenia tamy niebezpieczeństwu u źródeł.

Czekali, by Japończyk nauczył ich, jak wańczyć z Japończykiem...

Kanazawa...

Wszedł i usiadł za katedrą. Jego bystre oczy przesunęły się szybko po audytorjum.

— Sam jeden — pomyślała Gładys — sam jeden obcy, niezrozumiały naprzeciw tej rzeszy.

Wyobraźnia jej zrekonstruowała sobie błyskawicznie swój sen i na miejscu prelegenta, zapiętego w ciasny garnitur europejski Kanazawy, pojawiła się egzotyczna postać pod parasolem batikowym, jak błękitne widmo.

Była marzycielką i z łatwością przechodziła od realizmu rzeczywistości do złudy.

— Nie przyszedłem tu — zaczął Togu — by wypowiedzieć słowa miękkie i ciepłe. Tytuł mojej prelekcji świadczy o tem, że nie mam zamiaru owijać w bawełnę — myśli, które zrodziło we mnie baczne sondowanie waszej rasy. Upprzedzam z góry, że z ust moich spływa ku wam wiele żółci, wiele zarzutów, wiele epitetów przykrych i kłujących dotkliwie ambicję.

Tłum zafalował. Ktoś zakaszał, poczem zrobiło się cicho, jak makiem zasiał.

— Jestem Japończykiem i co jest równoznaczne z tem — jestem pionierem. Niosę w dłoniach i w sercu ideologię mojej rasy, i pochodzę z plemiona zdobywców. Oficjalna Europa potępia imperjalizm, ale mój naród jest imperjalistą. Dlatego wyznaję otwarcie i bez ogródek, że jestem fanatykiem podboju świata przez mój szczep... Chcę mówić zwięźle i prosto. Wasi poeci współcześni są lapidarni, syntetyczni i nie gadatliwi. Przystosuję się do tego chętnie, i sam będę mówił łańcuchami skrótów.

Ciskał w tłum słowa soczyste, ostre i jasne, jak łukowe łalarnie, zdania zwarte, skonstruowane znakomicie, oszczędne i wywlekające prawdę po prawdzie, jakby uchwytami lwich pazurów.

Mówił, że człowiek biały zrobił krach, i nie pozostaje mu nic innego, jak popełnić masowe harakiri. Że młoda, barbarzyńska energia Aryjczyków rozwiała się w mglisty tuman rozleniwień, tężyźna duchowa załamała się i legła u stóp molocha drobnych wyzysków, ideologia zaraziła się zgnilizną, i nie jest już w stanie zasugerować całej rasy tryumfalnym rytmem zwycięskiego pochodów. Była rozsypała się i urok białego człowieka prysł wszędzie, we wszystkich punktach różnorodnego globu. Mówił, że świat białej skóry gnije od zewnątrz i od wewnątrz. Że przeżarła go małoduszność, tchórzliwość i zniewieściałość. Prastara rasa żółta, mimo że więcej stuleci dźwiga na swoich barkach, krzepszą jest duchem i fanatycznym zuchwaństwem silniejszą. Dowodem nieobliczalnych możliwości, nie-

wyczerpanych zasobów energii drzemających w jej łonie jest fakt, że letarg tysiącleci nie zakaził jej wcale zgrzybiałym marazmem. Ekspansja wytrysła z niej tak spontanicznie i potężnie, że można ją porównać tylko z atletycznym rozmachem pierwotnych wędrowców aryjskich z kolebki Pamiru ku nieograniczonym dalom podbojów.

„Oddech naszych płuc, rzekomo drobnych i skarlówaciałych zwyrodnieniem, jest tak młody, tak niepomamowany, że tajfunem zmiata ze swej drogi wszystkie przeszkody. Patoś naszego najazdu jest cudem żywotności, na jaki tylko ludy pijane samopoczuciem potęgi umieją się zdobyć.”

„Panowie! okłamywano was! Chiny wcale nie są gnuśnem, robacziwem rojowiskiem bezwolnych istot ludzkich, Chiny wcale nie chorują na uwiąd starczy! Pozory brałście za prawdę, wy nieświadomi Europejczycy! Dusza Wschodu niestety zawsze była wam obcą, i nie pojęliście nigdy tej prawdy, że ideologia Wschodu nie ma i nie miała żadnych punktów stycznych z waszą. Życie na wskroś odrębne, życie poza nawiasem wszelkich waszych wyobrażeń, życie pulsujące pod ziemią przelewa się hojnie za pstrykami kulisami granic, a to co obserwujecie wy w naszych Szang-hajach, Kantonach i Jokohamach, to czczy pozór, to blichtr, to ułuda. Wiecie o tem tylko tyle, co ulicznik londyński wytrzeszczający oczy w kinoteatrach na lampiony, pagody i bambusowe domki u stóp Fudzijamy.”

Wstał i gorejące oczy w rzeszę wlepił.

„Przez wszystkie lądy i przez wszystkie morza posuwa się ku wam zagłada. Żółta rasa jest opętana misją dziejową, i toczy się na was nieubłaganie, jak lawina, a wy nie słyszycie, nie rozumiecie jej grzmołu? Ludzie biali, zadrżycie wszyscy, zasłońcie dłońmi oczy i uciekajcie na oślep, bo was zdruzgocą!”

Dreszcz przebiegł po sali i zerwał się niewyraźny wrogi pomruk.

Ale fanatyk nie lękał się gniewu tłumu.

„Idziemy do walki z podniesioną przyłbicą. Nie maskujemy się, nie stroimy się w uprzejme uśmiechy przyjaźni, mówimy do was śmiało: Ty wróg, ja wróg! Nie bronimy wam wcale przygotowań do walki. Pewność nasza jest tak wielką, że wszystko nam jedno: czy sto tysięcy, czy milion armat zagrzmi z waszych fortów w momencie zalewu. Szturm, który do waszych drapaczów i gield ohydnych przypuści Wschód oszalały, Wschód opętany, Wschód pędzony błyskawicami świętych natchnień, będzie widowiskiem, jakiego glob nie widział od czasów Tamerlana...”

— Nie straszyc! — warknął jakiś robotnik w pierwszym rzędzie.

„Nie dostrzegacie tego, co się gotuje na rozległych terytorjach Chin, na wyspach Nipponu i w sprzymierzonej z nami Rosji. Nie chcecie słyszeć łomotu fabryk, wyrabiających na gwałt karabiny i armaty. Nie chcecie widzieć owych nieprzeliczonych pulków straszliwego w boju żołnierza, musztrujących się na placach Nagasaki, Pekinu i Moskwy, nie zauważacie groźnego pomroku mas roboczych waszej rasy, podminowanych uprzejmą robotą czerwono-żółtej komuną. A czy wiecie, że niema dziś kobiety w Japonii, która by nie wołała na ulicach: „Mężczyźni, czemu zwlekacie! Idźcie na wojnę!” Czy wiecie, że pełne są miasta nasze młodzieńców o gorących oczach, którzy szepczą do siebie po nocach: „Chcemy umrzeć za cesarstwo!” Czy wiecie, że nasi robotnicy co drugi dzień pracują darmo, niosąc zaoszczędzone monety do „kas wojny”? Zrewoltowaliśmy Anam i Tonkin.





## Polacy w dalekiem Peru.



Posel polski p. Jurystowski (1) oraz pp. Witold Szyszło (2), Marja Szyszłowa (3) ze siostrą swą i córeczką w ogrodzie willi konsulatu polskiego w Limie.



Posel polski p. Jurystowski (1) w rozmowie z prezydentem Peru p. Leguia (X) w towarzystwie peruwiańskiego min. spr. zagr. p. Salamona (2).



Pomnik gen. San Martina, który razem z Bolivarem przyczynił się do niepodległości Peru. Pomnik ten stoi na placu Inkizycji, gdzie dawniej odbywały się autofale.

Nasze wiadomości o Peru są niewątpliwie bardzo skąpe. Pamiętamy ze szkół, że jest to jedna z południowo amerykańskich republik, ale po za tem wiedzieli do niedawna o Peru coś nie coś chyba tylko... filateliści, zbierający efektowne tamtejsze znaczki pocztowe, no a w ostatnich czasach i sportowcy, którzy niejednokrotnie czytali o sukcesach Peruwiańczyków na międzynarodowych Olimpiadach. A jednak jest to nie byle jakie państwo. Obszarem znacznie przewyższa Polskę, liczbą ludności co prawda daleko po za nią pozostaje w tyle. Spogląda wstecz na cztery wieki bardzo dramatycznej historii: zdobyte z początkiem 16-wieku przez słynnego kondotiera Pizarra na rzeź Hiszpanji, dopiero po trzech wiekach po bohaterskich bojach wolnościowych zdobyło sobie niepodległość w r. 1821. Spokój i wtedy nie nastał w państwie Peru: zaczął się okres walk w obrębie kontynentu południowej Ameryki z sąsiednimi republikami a zwłaszcza z Chile, a losy nie oszczędziły Peruwiańczykom i zaciętych walk domowych. Dopiero od końca przeszłego stulecia uspokoiły się te namietności polityczne i Peru weszło na drogę pokojowego rozwoju, po której dzielnie prowadzi je obecny prezydent Rzeczypospolitej, powołanie na to stanowisko powołany, Augusto Leguia. Teraz dopiero można się dokładnie tej krainie przypatrzeć: jej ludności, złożonej z potomków starych Indian, rozmaitych mieszanców i nielicznej mniejszości europejskiej, jej produkcji rolnej, jej bogactwu, polegającemu głównie na cukrze, bawełnie, miedzi i nalcie. A co dla nas najbliższe i najważniejsze, to rozsiane tu i ówdzie kolonie polskie i placówki dyplomatyczne naszej Rzeczypospolitej. I widocznie nie najgorszą cieszymy się tam opinią, kiedy jeden z najpiękniejszych placów Limy, stolicy tego państwa, nazwano placem Polskim. Przedstawiciel Rzeczypospolitej w Limie p. poseł Jurystowski pewnie ze słusznym zadowoleniem patrzy na ten widoczny symbol szacunku dalekiej krainy dla Polski.



Pomnik jednego z bohaterów peruwiańskich walk o wolność z Rzeczypospolitą Chile, gen. Bolognesi. Antagonizm między Peru a Chile, który trwał przez długi czas, ustał dopiero z początkiem bieżącego wieku.



Katedra rzymsko-katolicka w Limie, gdzie spoczywają zwłoki Pizarra, hiszpańskiego zdobywcy Peru.



„Plac Polski” w Limie. Na placu pomnik Wolności, w głębi zaś na prawo kościół św. Augustyna w stylu późnego hispańskiego rococo.



## Katastrofalny pożar miasteczka Ryki.



Ołbrzymi pożar, wzniecony przez bawiące się dzieci, zniszczył niemal doszczętnie miasteczko Ryki w powiecie garwolińskim, województwa lubelskiego. Pastwą ognia padło około 300 domów, a 7000 ludzi jest bez dachu. Zdjęcie nasze przedstawia zgliszczą starej, niemal dwusetletniej synagogi w Rykach. Ag. fot. „Światowida”.

### Groźne pożary lasów w ziemi wileńskiej.



W lasach ziemi wileńskiej wybuchł pożar, który objął wielką ilość drzewostanu. Nasze zdjęcie przedstawia moment posuwania się groźnego żywiołu. Na pierwszym planie widać powalone drzewa, wykopywane w tym celu, by położyć tamę groźnemu pożarowi. Ag. fot. „Światowida”.

### Katastrofa automobilowa pod Lublinem.



Skutkiem szaleńczej szybkości auto krakowskie nr. 5435 spadło na drodze pod Lublinem na zakręcie z przednich kół, wywróciło się dwukrotnie w powietrzu i opadło poziomo na szosie, przyczem szczęśliwie z jadących osób wszystkie wyszły prawie bez szwanku. Fot. Marchwiński.

### Match piłki nożnej Polonia — Amateure (Wiedeń).



Wśród wielkiego napięcia widzów rozegrany został w Warszawie match piłki nożnej pomiędzy warszawskim klubem Polonia a wiedeńskim Amateure z wynikiem 3:1 na niekorzyść Polonii. Zdjęcie nasze przedstawia jeden z niebezpiecznych momentów pod bramką Polonii, który skończył się też istotnie goalem na rzecz Amateure. Fot. Ag. fot. „Światowida”.



Podczas pożaru w miasteczku Rykach, który zamienił w perzynę około 300 domów, szczęśliwym trafem ogień oszczędził tamtejszy kościół parafialny, w którym spoczywają zwłoki ojca ostatniego króla, Stanisława Augusta. Ag. fot. „Światowida”.

### Uczczenie stulecia śmierci Staszica.



Magistrat Warszawy powziął zamiar uczczenia setnej rocznicy Staszica, znakomitego pisarza i działacza społecznego na przełomie XVIII i XIX wieku, w ten sposób, iż budynek dawnej fundacji staszicowskiej, przeznaczony przez niego na dom pracy dla ubogich i podupadłych mieszczan, a zamieniony następnie na szpital t. zw. Wolski, zostanie z powrotem użyty na cel fundacyjny, szpital zaś otrzyma nowy budynek. Ag. fot. „Światowida”.

### Wycieczka warszawskich harcerzy na Górnym Śląsku.



Komendanci harcerskich drużyn warszawskich bawili przez kilka dni na Górnym Śląsku. Nasze zdjęcie przedstawia ich przed teatrem w Katowicach w otoczeniu przedstawicieli miejscowej prasy polskiej.

### Sukces pianisty J. Sliwińskiego.

### Pianistka pani Wanda Piasecka.



Znakomity nasz pianista święcił niebywałe sukcesy w Bukareszcie. Król odznaczył go wysokim orderem, nadto byłon gościem królowej Marji. Fot. Ag. fot. „Światowida”.



Młodziutka laureatka konserwatorium poznańskiego zyskała duże powodzenie zarówno na koncertach symfonicznych w Filharmonii warszawskiej, jak i na własnym recitalu w Poznaniu.



## Rozmaitości.



**Senator Wilhelm Marconi**, słynny wynalazca telegrafu bez drutu, wstępuje mimo nienajmłodszych już lat (ur. 1874 r.) w związku małżeńskie z młodą siedemnastoletnią p. Paynier z Boskemy w Cornwalli (Anglia). Nasze zdjęcie przedstawia szczęśliwą parę naręczonych w angielskiej posiadłości Marconiego w Cornish.

Fot. Central News.



**Olbrzymi instrument muzyczny.** Na dachu jednego z londyńskich domów umieszczono olbrzymi saksophon (instrument dęty, będący połączeniem klarnetu z trąbą) przeszło 45 stóp wysoki o średnicy 8 stóp. Instrument jest zbyt wielki, by człowiek w niego mógł dąć, to też powietrze wchodzi do niego bezpośrednio z atmosfery, a muzyk reguluje tylko piszczałki.

Press Photo News-Service, Berlin.



**Pat i Patachon w Berlinie.** Słynni na cały świat dunsey komicy filmowi Pat i Patachon, nierozłączni przyjaciele, przybyli obecnie do zdjęć w nowej farsie do Berlina. Nasze zdjęcie przedstawia fotografa, zdejmującego obu przed pomnikiem Bismarka, stojącym przed frontem gmachu parlamentu niemieckiego w Berlinie.

Fot. Atlantic.



**Pierwsza warszawska stacja benzynowa.** Po stolicy Wielkopolski uruchomiono i w Warszawie uliczne stacje benzynowe, umożliwiające przejeżdżającym samochodom szybkie zaopatrzenie się w benzynę. Nasze zdjęcie przedstawia zatrzymanie się samochodu w Alejach Jerozolimskich przed jedną z tych stacji benzynowych.

Ag. fot. „Światowida”.



**Najmniejszym motocyklistą na świecie** jest zapewne czteroletni Horst Millauer w Berlinie, który towarzyszy na małym motocyklu swoim rodzicom, namiętnie tego sportu używającym i z niezwykłą w tym wieku wprawą osiąga już przeszło 20 km na godzinę.

Fot. Atlantic.



**Indyjscy muzykanci w Europie.** Dwóch słynnych w Indiach muzykantów i śpiewaków Meheboob i Musberaff-Khan wybrali się w podróż artystyczną po Europie i na oryginalnych instrumentach staroindyjskich wygrywają i wyspiewują kompozycje starej i nowej indyjskiej literatury muzycznej.

Press Photo News-Service, Berlin.



**Córka Lwa Tolstoja.** Tatjana Lwowna, córka znakomitego powieściopisarza i reformatora religijno-społecznego rosyjskiego Lwa Tolstoja (zmarłego w r. 1910) odbywa obecnie w kontynentalnej Europie podróż z odczytami o swoim wielkim ojcu, opowiadając zwłaszcza szczegóły z jego ostatnich dni, kiedy Tolstoj, porzuciwszy dom i rodzinę, zmarł w chłopskiej chacie w Rjazańskiej Gubernji.



**Sumi i Sada Tamura**, córeczki sekretarza japońskiej ambasady w Stanach Zjednoczonych wychowywane są przez swych rodziców zupełnie po japońsku, a ich ukazywanie się na ulicach i parkach Waszyngtonu w japońskim stroju jest zawsze przedmiotem niebywałej sensacji.

Fot. R. Sennecke.



## Humor.

## Przyjemność.



— Jesteś nieostrożny, ciągle powodujesz wypadki!  
 — E nie... zresztą, jak przejdź człowieka, czy  
 kurę, to mi to wcale nie sprawia przyjemności.  
 — Ani im.

## Ojcowska racja.



— No wiesz, to okropne, żebyś nie znalazł granic Jugosławii!  
 — A Ty ojciec je znasz?  
 — Ja nie, ale ja nie zdaję egzaminu.

## Strzały Erosa.



On się broni przed nieprzyjacielem — ale Ona spiskuje z wrogiem.

## Porównanie.



— Może panienka przymierzy ten kapelusz. Chcę sobie zdać sprawę jak będę w nim wyglądać.

## Czarne motyle



czyli pęd dzisiejszych kobiet.



### Nowości filatelistyczne.

W roku 1921, po upadku rządu czarnogórskiego, ministerstwo robót publicznych puściło w obieg przygotowane przedtem znaczki rządu tymczasowego, a to dla

15 para fioletowy, 20 para ceglasy-niebieski, 25 para ultramarynowy, 35 para pomarańczowy, 50 para karminowy, 1 perper zielony (środek czarny), 2 perper pomarańczowy (środek niebieski) i 5 perper czerwony (środek zielony) z portretem króla Mikołaja I i nadrukami „Słobodna Czarnogóra”. Prócz tego wyszły dwa znaczki dla przesyłek z recepisem zwrotnym: 10 para czerwony i zielony i 25 para niebieski i pomarańczowy i cztery znaczki dopłatne: 5 para zielony, 10 para czerwony, 30 para pomarańczowy i 50 para fioletowy z rysunkiem korony królewskiej.

Znaczki powyższe stemplowane są bardzo rzadkie, gdyż były krótki czas w użyciu, i posiadają przez to pewną wartość historyczną. (Biuro Filatelistyczne Jerzy Krzyżanowski, Łódź, Andrzej 4.)

### Zadanie konikowe.

Ul. inż. Z. St.

Urywek z poematu: Kornela Ujejskiego.

wy	mi	da	swo	sie	wszys	ho	ane
mo	pięć	cho	w	każ	nas	jem	nie
wa!	sta	gi-	zie-	nas,	ku,	ob-	wa,
tość	tość,	a	i	co	mi	to-	co
ta	le	ko-	ta	ta	nie	ży-	ry-
wie	przesz	przesz	ty-	wa,	ca-	ku	sty

### Lamigłówka.

(Wybrał M. Sław.)

(„Bez Dogmatu“ Sienkiewicza).

o . o . i . e . a . y . . . o . i . e . . a . . e . i . . y . .  
 . . . y . i . o . . . u . . y . . . o . . a . . u . . i . e .  
 . a . a . . a . . i . a . . e . . y . a . . e . . e . .  
 . . . e . . i . e . . . i . . . i . a . . a . . o . .  
 . a . a . . o . . e . . a . . a . . a . . a . . e . .  
 . i . e . . a . . a . . i . a . . o . . i . e .  
 . i . e . . a . . i . e . . i . e . . i . a . . a . .  
 o . o . . e . i . a . . . . y . e . . . a . .  
 . e . a .

(Wpisać brakujące spółgłoski w miejsce punktów).

Za trafne rozwiązanie powyższych zagadek przysłała redakcja „Światowida” powieść Stefana Żeromskiego „Przedwiośnie”. Termin nadsyłania rozwiązań upływa z dn. 2 maja b. r.

### Rozwiązanie zagadki krzyż. z nru 14.

a	t	e	m	i	s		a	o	r	s	y	t	a
d	u		d	u	r		a		m	o	e	a	d
a	l	o	e	s		l	e	s		a	r	n	a
m	a	n	n		s	a	l	o	z		t	o	g
o	d	a		s	a	s		m	a	t		a	r
w	y		m	a	r	s		m	r	t		a	r
y	k	a	t	a	o			a	k	o	r	d	z
b	o	r											
n	c	n	o	z	e		s	u	l	i	m		a
e	s		a	s	a	n		e	n	a	s		m
s	c	r		a	n	z		a	s		b	a	z
z	n	a	k		k	o	r	a	z		f	o	k
n	i	e	b	u	s		z	u	z		/	i	a
u	k		n	o	c		s	r	u	e		a	n
m	e	r	o	k	k	o		z	o	r	t	u	a

### Trafne rozwiązanie zagadek z nru 14 nadesłali:

M. Listowska, L. E. Kowalski, Nowy Targ. B. Dobrzański, Królewska Huta. B. Krzemieniowski, W. L. Stętko, W. J. Rosner, P. Helena Brzeska, P. M. Beniuska, B. M. Machowiczówna, Wieliczka. L. Tepper, P. J. Marcinek, Młódz. J. Fleck, Czortków. Z. Borkowska, W. A. Bieńkowska, L. J. Zborowski, L. C. Poczałko, Tarnobrzeg. Z. Wellfeld, Jasko. H. Katarzyna, G. G. Sawińska, W. Y. Pratikowski, W. H. Gdowski, A. Trzcińska, K. Z. Czarniecki, W. M. Ehrlich, K. H. Marsopówna, Józef, M. Piotrowska, K. A. Chmurzanka, Bielsko. L. Alwina, Wieliczka. I. Szumakowska, W. N. Kosińska, Drohobycz. J. Dzierża, W. J. Sokółowski, Zawiercie. M. Kozubka, Bochnia. W. Gołębowski, P. T. Berner, Mikołów. I. Bromberzanka, Lublin. D. Sieniatycki, Zawiercie. S. Rower, Mikołów. I. Bromberzanka, Lublin. D. Sieniatycki, Zawiercie. K. J. Zagrobski, Lublin. J. Deneka, Zakopane. M. Makedańska, Monasterzyska. D. Herbstmanówna, W. N. Janczyński, W. Z. Rzewińska, Przemysł. J. Bukowińska, Jędrzejów. Wilczyński, Baranów. Z. Rachtrog (bez adresu), S. Rennerówna, Lida. I. Swierżowa, Zakopane. M. Lewakowska, Lublin. M. Rundowa, Bielsko. K. Szapocznikow, J. Stela Sawicka, K. M. Jędruchowa, Kielce. J. Wozniakowa, W.

Redak. A. Jędrzejowski, Nowy Sącz. J. Kamieniecki, W. P. Chłistowski, Włocławek. Adam Stofel, Łódź. Lesjan Pietrusiewicz, W. St. Salm. Łódź. H. Błazewski, Lubawa. J. Smolicki, Nowy Sącz. M. Szustakowa, Katowice. I. Schneiderowa, Dąbrowa. A. Nowicki, W. I. Strzypowa, Strzyżów. I. Racówna, Sarachów. M. Fraczek, Stanisławów. H. Nowicka, Włodziszcze. St. Krawiec, P. E. Tenenbaum, W. M. Dorthheimer, K. A. Graberowa, K. Z. Thonówna, Czaniec. M. Galeszowska, Gniezno. Z. Sępałowski, W. M. Horecki, K. L. Iwańczuk, Chodorów. A. Goslar, Bochnia. S. Błaszczak, Łódź. E. Ciesielski, Glinnik. W. Lisiecki, W. St. Garwaka, Zamość. M. Chodkowski, P. W. Chodkowski, P. St. Babicki, Łancut. B. Godlewski, P. N. Bielewicz, Kieja góra. J. Dudowski, Łódź. M. Podhlerowa, P. J. Landau, W. B. Rofen, Przemysł. Sirotowski, K. W. Martynowicz, J. J. Okaziewicz, Częstochowa. E. Minoga, Włodawa. J. Juraga, Włodawa. M. Cedry, Młódz. M. A. Walewski, Jasło. W. Zielinska, Gródzisk. Jagielloński, St. Laberszewski, K. Beldziński, Suwałki. M. Misiewicz, L. Dmochowska, Brześć. A. R. Z. Tomaszewska, Brześć. A. B. A. E. Friedenbergowa, K. A. Gilewicz, Inowrocław. H. Domaszewiczowa, Lublin. Mjr. Czeray, P. M. Dubas, Krotoszyń. S. Tarkowski, Zduńska Wola. Z. Szmidt, P. A. Medyński, P. I. Schönhuberowa, F. M. Piaszczyński, P. Dr. Nelen, Płock. D. F. Reben, Tarnobrzeg. A. Rötter, K. D. Siojowska, Kolowice. H. Walkowska, P. L. Salomon, W. St. Grobliński, P. E. Winiński, Skarżysko. A. Węgieł, W. H. Ulatowska, Grodno. J. Młockowa, L. T. Chmielewski, P. A. i B. Krakowscy, W. M. Szyszyłowicz, Toruń. A. Bal, Jasko. N. Kąkolowska, Łódź. S. Bazarowska, Brześć. N. B. A. Bahr, W. J. Kowalski, W. St. Koniuszewska, Nowy Sącz. M. Mendelsohn, Częstochowa. S. Bialo, K. J. Zamość, Jarosław. R. Dybalski, L. E. Bialo, W. J. Lejda, W. S. Kąkolowska, K. T. Oziński, W. T. Lapiński, Łowicz. Z. Pawlikowa, Bielsko. P. Balaban, L. J. Marski, Krosno. A. Bartłoch, L. L. Hoszek, K. J. Ułkowska, L. J. Ingłotowa, Jarosław. Z. Kipczowa, Kamienica. B. Rzewski, Czortków. K. Zdołkowska, Jarosław. W. Chazajński, W. J. Zawzelowa, Zakopane. J. Obrat, Sanok. M. Zacharko, L. J. Szczepka, Drohobycz. B. Zajderbajt, W. H. Kahan, W. L. Symonowa, Kielce. G. L. Zagór, A. Janelli, P. M. Rosen, W. J. Dyduzińska, Sambor. Z. Wojciechowska, P. Cz. Wasilewski, Radomsk. W. Kurtz, W. Sabina Złobicka, Toruń. K. Zacharski, L. M. Wolczyński, L. L. Cholewicka, Jasko. W. George, Smigiel. W. Liechtenstein, W. M. Gerstmanowa, Myślenice. S. Zajackowska, Stanisławów. J. Wejko, Wilno. J. Tenner, Nowy Sącz. L. Mosłowski, Nisko. A. Kwieciński, K. M. Płachowa, Nowy Sącz. Z. Kotulski, Sokółka. L. Bostowska, Gorlice. W. Kosiakowski, W. M. Zieliński, P. M. (nazwisko nieczytelne), Tarnopol. E. Kotschy, Rzeszów. M. Niska, Przemysł. J. Pelczarski, K. St. Waisowa, K. Z. Cywówna, K. J. Czuma, K. Z. Pelczarska, K. St. Kmiec, K. Roeder, Lublin. J. Małkowska, W. H. Stollerowa, L. H. Tarnogórka, P. W. Boner, L. W. Braunerowa, Łódź. H. Soskowska, Borysław. A. Ojda, Boner. J. Krausowa, P. L. Gryb, L. T. Październik, Katowice. E. Swalek, Tarnów. L. Biebersztajn, K. E. Miciak, Oświęcim. St. Mirowski, K. A. Piller, Tarnów. Hubert Wiśniewski, Zabno. H. Brandysowa, Piotrków. A. Niwińska, Częstochowa. J. Daniecka, W. T. Aman, Jasko. H. Merklindowa, Strzyżów. R. Romanowicz, Królewska Huta. T. Janiszewski, L. Nechajowie, L. W. Szuba, P. P. Stachewski, P. J. Goldberg, W. W. Rozbiewski, W. T. Sobociński, P. P. Sobolewski, Tarnobrzeg. Z. Gradzinski, W. C. Kleiberger, Podgórze. M. Baranowska, K. B. Winiarska, K. L. Dążyk, Podgórze. O. Auerbach, L. I. Serafin, Siemka. A. Akasmanowa, K. M. Armatawicz, K. R. Ulich, Katowice. A. Kalinowska, W. E. Segal, Jarosław. M. Lesniak, Dębica. K. Pełkowska, K. T. Rudek, K. St. Kochanowski, K. E. Fallowa, K. S. Pawelczak, W. E. Lindenbaum, L. H. Mostowska, Biała podl. Henis, Stanisławów. J. Kotulski, Zakopane. F. Gellerowa, Borszczów. S. Klemensiewicz, Sambor. F. Czarnowska, W. P. Gajewski, K. M. Urban, L. B. Lublinerowa, Zamość. K. Piasiecki, Łódź. H. Brzezińska, W. J. Kański, K. S. Mieczysławski, W. Z. Jarnutowa, Łutów. J. Rydówna, Tarnopol. I. Zubowska, Sanok. S. Ciesielski, P. S. Szczepkiewiczowa, Chelmo. A. Smigielka, Lublin. A. Cederbaumowa, Davos. M. Wasang, K. Z. Kozorek, Rzeszów. H. Gross, Tarnopol. Z. Moszynski, L. K. Mund, Strzyż. Z. Bourucki, Oświęcim. Bander, Sambor. M. Fojcikowa, Rożdżeń. S. Fromłowa, W. Pnumerator, Davos. J. Łazulanka, K. M. Nowomiat, K. J. Szynclerowa, Grudziądz. B. Rytel, W. H. Swede, W. M. Brandysowa, Rzeszów. M. Schwarz, K. K. Stadnicka, Monasterzyska. K. Pigulowski, W. A. Markowicz, Łódź. M. Piramowiczowa, P. M. G. rzewska, Sambor. M. Sękowska, Wętkowice. M. Szulc-Rembowska, P. L. Zygmunt, Katowice. M. Zajackowska, K. Emeryk, K. M. Tolwiński, Dębica. A. Horstowa, Brzeziny. W. Wesseli, Ostrowiec. N. Klimowska, Dębica. T. Surzycki, W. K. Bendowa, Kielce. H. Górkowa, K. L. Straszewski, Bydgoszcz. Z. Grochowski, Lublin. J. Zionskowski, L. F. Śmiechowska, P. R. Puder, W. T. Baranowski, Lublin. P. Paćkowski, W. E. Szapocznikowa, Brześć. N. B. A. Morski, Białystok. H. Jaworski, K. A. Redlich, Wieliczka. E. Śluszkiewicz, Sanok. R. Sachowa, W. K. Widuchowski, Słomik. M. Maciejewska, P. F. Kaliciński, K. M. Libiszowska, W. M. Włosowska, W. K. Jankowski, W. M. Henniatka, W. H. Wkder, Mielec. S. Janiewicz, W. H. Kojek, Milanów. M. Wrzawicz, Dziwniarz. H. Trejger, W. D. Bermani, Bydgoszcz. J. Hansmanowa, Dolina. W. Kuśniewa, Dobrycz. A. Znamiecka, Inowrocław. L. Horodyski, Brześć. N. B. B. Morgenbesser, Łańcut. W. Voitowa, K. I. Wodzyńska, P. T. Szwarczyk, L. T. Rebec, Stanisławów. B. Szewczykowa, Nowy Targ. L. Wilke, Lublin. Z. Wajsa, Łódź. M. Benrolowa, Jarosław. K. Wiśniewski, P. K. Skrobalski, P. B. Musiatkowska, P. J. Majewski, Nowy Sącz. W. Opuszyński, Biała. M. Sowiński, K. A. Reichertowa, Łódź. O. Brachłowa, Nowy Sącz. K. Palacz, P. T. Fuka, W. H. Kwiec, Milanów. L. Pniewska, P. M. Bracka, P. M. Teodorowiczowa, Stanisławów. T. Szejn, Kamienica-Polska. P. Wesołowski, Łódź. M. Gruszecka, Łowicz. J. Pańciewiczowa, Złoczów. S. Huk, Kosów. S. Rembaczowa, Grudziądz. H. Toser, Częstochowa. K. Wanyura, W. Z. Tembska, Lublin. B. Nakielski, Skarżysko. Z. Olybricht, Oświęcim. M. Gwóździ, Pińczów. M. Reklinska, Żółkiew. W. Król, Stanisławów. Konówna, W. Z. Gmurowska, Gmurów. M. Proszko, W. A. Mielińska, Zduńska Wola. H. Kijowska, K. E. Swiderski, Ruda Pszowska. T. Wachowicz, K. T. Świątkowski, L. R. Basiewicz, L. M. Krokowa, Katowice. L. Wildke, Lublin. J. Góralczyk, Zduńska Wola. J. Lebedowicz, W. M. Czeszka, Limanowa. H. Mierzejewska, P. W. Ostrowski, Sosnowiec. J. Morcierowa, Jarosław. M. Urbanowa, Zakopane. J. Goldman, K. M. Baltzer, Siemka. Wodna. Z. Stebelka, Łancut. H. Hochberg, W. K. Dyżewska, Włodawek. J. Borek, Tarnopol. W. Gorzyńska, W. T. Maciejko, Królewska Huta. E. Fussowa, Rzeszów. M. Koselink, Skarżysko. A. Weit, K. T. Strzyski, W. M. Lankosz, Żywiec. Z. Witkowski, W. M. Molica, Zbąszyń. S. Bagno, W. M. Buczowska, Grybów. Z. Głabówna, Strzyżów. J. Ołderyk, P.

Dla braku miejsca z powodu olbrzymiej liczby nadesłanych rozwiązań zagadki litera „W” oznacza: Warszawa, „K”: Kraków, „L”: Łódź, „P”: Poznań.

Wagrad za trafne rozwiązanie strzyżowa w drodze losowania p. Irene Zubowska, Sanok, a mianowicie parasolkę, którą administracja „Światowida” przesyła równocześnie pocztą.

### Czytelników i przyjaciół

„Światowida”

upraszamy o powoływanie

się przy zakupach na

ogłoszenia

„Światowida”

### Przeciw obywateli brucha.

Przeciw obywateli brucha. Podpaski przeciw opadaniu macicy. Pasy dla odciążenia brzucha. Bandażi rapturkowe zaopatrujące największe przepływy pachwinowe, popkowe itp. Pończochy gumowe na tyłki nóg. Prostolizymacze przeciw tworzącym się garbom i skrzywieniom.

E. Polaczek, Sambor.

Ilustrowane katalogi darmo.

### Największy w Polsce Skład Znaczków Pocztowych do zbiorów

UNUA ESPERANTISTA FILATELEJO

Jerzy Krzyżanowski, Łódź, Andrzej 4

Poleca jako najtańsze znaczki do zbiorów:

Nr. 2007.	50 znaczków Bośni, każdy inny	3—
Nr. 2008.	100 „Balgarij, każdy inny	6—
Nr. 2016.	100 „Gdańska, każdy inny	6—
Nr. 2021.	150 „Polski, każdy inny	3—
Nr. 2049.	10 „Islandji, każdy inny	220

Do każdego zamówienia należy dołączyć nie mniej 50 gr. na portło. Szczegółowy cennik ilustrowany 150 zł. Egzemplarz czasopisma „Echo Filatelistyczne” 150 zł. Abonament roczny 7—zł. Wpłaty upraszamy kierować na nasze konto w P. K. O. Nr. 69.742 lub przekazać wgl. w liście wartościowy. Wysyłka znaczków po otrzymaniu należności z góry.

### KUPON do losowania nagrody

za rozwiązanie zagadek

w nr. 17 z dn. 25. kwietnia 1925 r.



# POLECAMY ZNAKOMITĄ CZEKOLADĘ ALPEJSKĄ



**BRACIA IŁOWIECCY S.A.**  
WARSZAWA - NOWY ŚWIAT 41-KRÓLEWSKA 27

## Nareszcie nadeszły!

Nowe polskie płyty „ODEON”  
Gruszczyński, Maszyński, Zelwerowicz,  
Lawiński i Rentgen Halla ciotka i w. i.  
Zdjęcia testonów ostatni wyraz techniki  
Aparaty beztubowe „ODEON” nowe typy

**B. RUDZKI, Marszałkowska 87 i 146**  
Na prowincję za zaliczeniem

4 Gatunki  
wytwornej  
czekolady

DESEROWA  
KORZAKA

**E. Nedel**  
WARSZAWA

RIVAL  
WYTRAWA

WARSZAWSKA  
SŁODKA

## Les parfums Godet, Paris

Parfums, Poudres, Savons,  
Sous Bois, Petite Fleur Bleue,  
Exquisite, Parmi les Fleurs

do nabycia we wszystkich pierwszorzędnym  
perfumerjach. Wyłączne przedstawicielstwo  
na Polskę: M. CZAPNIK i S. IZBICKI.  
Warszawa, Długa 55 m. 4. Tel. Nr. 27-69

**Iste**

Najlepsze mydło  
do golenia



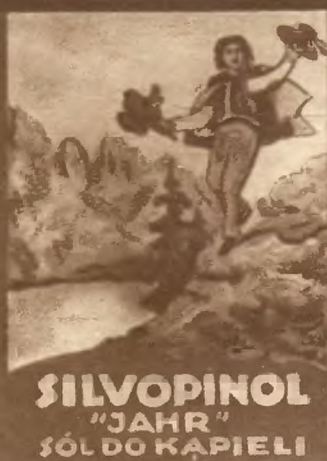
W POCHŁANKACH METAL  
ZŁ 1.50  
KANALEK ZAPASOWY  
ZŁ 1.25  
PROSZKOWANE  
ZŁ 1.25



**J. S. Stempiewicz - Poznań**

ODDZIAŁY: WARSZAWA - K. SKORUPKI 8 - RĄDOM - PIASKI 12

Rozpuszczona  
we wodzie daje  
aromatyczny  
oraz zwiastuje  
kapitulurowe  
działanie na  
system ner-  
wowy i układ  
krążenia



SPOSÓB  
UŻYCIA:  
Dorośli 2-3  
miareczki  
dzieci 1-2  
miareczki

Wyrobit  
główny  
APTEKA  
POST.  
BRAJEWICZ  
W KRAKOWIE

**SILVOPINOL**  
„JAHR”  
SÓLDO KĄPIELI

„OLLA”  
najlepsza hygieniczna  
**GUMA**  
pełna gwarancja  
Wszędzie do  
nabycia

„Olla” gwarantuje za każdą  
szkawkę  
sprzedaż wszelkie  
uwidoczona

Piękym uśmiechem ele-  
gantów jest  
**Białe Złoto 22 Krt.**  
**BARONA**

Patent Rp. zat. 94  
w zupełności zastępuje drogą  
płatną. Zadzajcie u p. p. lekarzy  
dentystów albo u: Białe Złoto  
— Białe Zęby. Skład główny  
Rafineria Barona, Warszawa,  
Królewska 1. 39. Kraków: „Me-  
teor”, Główny Rynek 1. 11.

Najlepszy suwak — najge-  
nijniejsza maszyna rachun-  
kowa nie dorówna w szyb-  
kości i pewności obliczeń  
opracowanym przez

**F. J. LANGIERA:**

„Nomogramion  
Mechanika”

rozwiązującym wszelkie ob-  
liczenia z budowy maszyn  
zupełnie samoczynnie. —  
Cena egz. 5.— Zł.

**SKŁADY GŁÓWNE**  
Warszawa, Księgarnia Tech-  
niczna — Kraków, Gebethner  
i Wolff. 95

ZNANY ZE SKUTECZNOŚCI

**ARAGO**  
SŁOŃSKIEGO  
WARSZAWA  
**ODCISKI**

NAGRODZONY MEDALEM W PARYŻU

Najpierwsze na świecie maszyny do pisania

**REMINGTON**

Biurowe „ciche”  
„Male”-podręczne  
przenośne, trwałe, lek-  
kie, tanie o 42-ch kla-  
wiszach.

**Tow. Block-Brun,**  
**Sp. Akc. Warszawa,**  
**Hotel Bristol.**



44

**WODA KOŁOŃSKA**  
**J. M. FARINA**

**VIS-À-VIS**

**PLACU**  
**JULIUSZA**

8

ABY SIĘ DOWIEDZIEĆ CO SIĘ  
DZIEJE POMIĘDZY

## Wychodźstwem Polskiem

w Stanach Zjednoczonych  
= w Ameryce Północnej =

potrzeba koniecznie zaprenumerować sobie jedno  
z licznych pism polskich tam wychodzących.

Pierwsze miejsce pomiędzy temi pismami pod  
względem obfitości nowin i artykułów o spra-  
wach polskich na wychodźstwie, zajmuje **DZIEN-  
NIK CHICAGOSKI**, wychodzący codziennie prócz  
niedzieli i świąt uroczystych od roku 1890.

Prenumerata do Polski kosztuje rocznie \$8.00,  
półrocznie \$4.00, kwartalnie \$2.00.

ADRES:

**DZIENNIK CHICAGOSKI**

1455-57 W. Division St.,

Chicago, Illinois, U. S. A.

Specjalność firmy  
„ANGELUS”  
T. 100  
Parfumerie Distillerie  
Vassou-Slarogard

**Woda  
Brzozowa**

Żądać wszędzie w oryginalnym opakowaniu

96

**Krem  
Miaflor**

udelikatnia i odświeża cerę, Chroni twarz i ręce  
przed pękaniem.

**HENRYK ŻAK - POZNAŃ. Fabryka perfum i kosmetyków.**

49